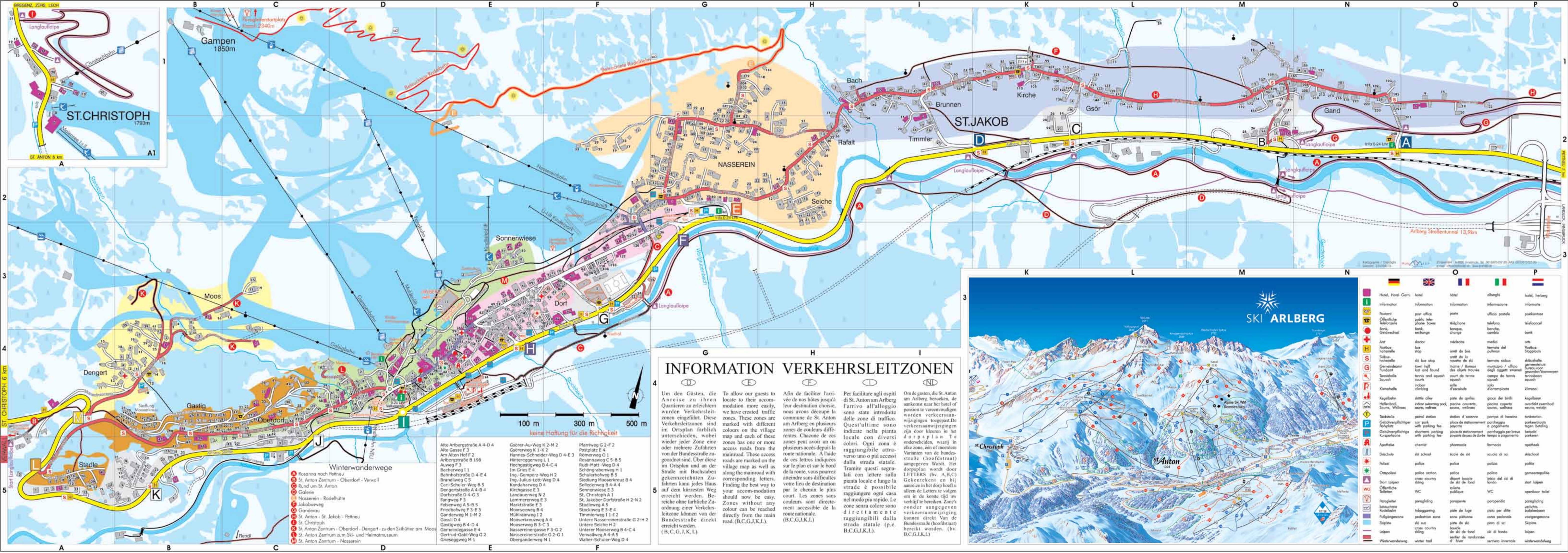




INFORMATION VERKEHRSLEITZONEN

Um den Gästen, die Anreise zu ihren Quartieren zu erleichtern, wurden Verkehrsleitzonen eingeführt. Diese Verkehrsleitzonen sind im Ortsplan farblich unterschieden, wobei wieder jeder Zone eine oder mehrere Zufahrten von der Bundesstraße zugeordnet sind. Über diese im Ortsplan und an der Straße mit Buchstaben gekennzeichneten Zufahrten kann jedes Haus auf dem kürzesten Weg erreicht werden. Bereiche ohne farbliche Zuordnung einer Verkehrsleitzone können von der Bundesstraße direkt erreicht werden. (B, C, G, J, K, L).

To allow our guests to locate to their accommodation more easily, we have created traffic zones. These zones are marked with different colours on the village map and each of these zones has one or more access roads from the main road. These access roads are marked on the village map as well as along the main road with corresponding letters. Finding the best way to your accommodation should now be easy. Zones without any colour can be reached directly from the main road. (B, C, G, J, K, L).

Afin de faciliter l'arrivée de nos hôtes jusqu'à leur destination choisie, nous avons découpé la commune de St. Anton am Arlberg en plusieurs zones de couleurs différentes. Chacune de ces zones peut avoir un ou plusieurs accès depuis la route nationale. À l'aide de ces lettres indiquées sur le plan et sur le bord de la route, vous pourrez atteindre sans difficultés votre lieu de destination par le chemin le plus court. Les zones sans couleurs sont directement accessibles de la route nationale. (B, C, G, J, K, L).

Per facilitare agli ospiti di St. Anton am Arlberg l'arrivo all'alloggio sono state introdotte delle zone di traffico. Quest'ultime sono indicate nella pianta locale con diversi colori. Ogni zona è raggiungibile attraverso uno o più accessi dalla strada statale. Tramite questi segnalati con lettere sulla pianta locale e lungo la strada è possibile raggiungere ogni casa nel modo più rapido. Le zone senza colore sono direttamente raggiungibili dalla strada statale (p.e. B, C, G, J, K, L).

Om de gasten, die St. Anton am Arlberg bezoeken, de aankomst naar het hotel of pension te vereenvoudigen worden verkeersaanwijzingen ingevoerd. Deze verkeersaanwijzingen zijn door kleuren in het dorpsplan te onderscheiden, waarbij in elke zone één of meerdere Varianten van de bundesstraße (hoofdstraat) aangegeven wordt. Het dorpsplan wordt door LETTERS (bv. A, B, C) gekenmerkt en bij aankomst in het dorp hoeft u alleen de Letters te volgen om in de kortste tijd uw verblijf te bereiken. Zone's zonder aangegeven verkeersaanwijzing kunnen direct van de Bundesstraße (hoofdstraat) bereikt worden. (bv. B, C, G, J, K, L).



DE	EN	FR	IT	NL
Hotel, Hotel Garni	hotel	hôtel	alberghi	hotel, herberg
Information	information	information	informazione	informatie
Postamt Öffentliche Telefonie	post office public telephone	poste téléphone	ufficio postale telefono	postkantoor telefoon
Bank, Geldwechsel	bank, exchange	banque, change	banche, cambio	bank
Arzt	doctor	médecin	medico	arts
Postbus-haltestelle	bus stop	arrêt de bus	fermata del pullman	Postbus-Stopplaats
Skibus-haltestelle	ski bus stop	arrêt de la navette de ski	fermata skibus	skibus-haltestelle
Gemeindefondament	town hall and found	mairie / Bureau des objets trouvés	municipio / ufficio degli oggetti smarriti	skibus-haltestelle
Tennishalle Squash	tennis and squash courts	court de tennis squash	campo da tennis squash	tennisbaan squash
Kletterhalle	indoor climbing	salles d'escalade	salles d'arrampicata	klimzaal
Kegelbahn	skislope	pièce de quilles	gioco dei birilli	kegelbaan
Hallenbad, Sauna, Wellness	indoor swimming pool, sauna, wellness	piscine couverte, sauna, wellness	piscina coperta, sauna, wellness	overdeks zwembad, sauna, wellness
Tankstelle	petrol station	station d'essence	pompa di benzina	tankstation
Gebührenslechtschleppung	car park with parking fee	place de stationnement à paiement	parco a pagamento	parkeerplaats tegen betaling
Kurzparkzone	short-term parking with parking fee	place de stationnement payante de peu de durée	parco a pagamento	betaald parkeren
Apotheke	chemist	pharmacie	farmacia	apothek
Skischule	ski school	école de ski	scuola di sci	skischool
Polizei	police	police	polizia	politie
Ortpolizei	police station	police	polizia	gemeentepolitie
Start Loipen	cross country skiing	départ boucle de ski de fond	partenza del ski di fondo	start lopen
Öffentliche Toiletten	WC	toilette publique	WC	openbaar toilet
Paragliding	paragliding	parapente	parapendio	paragliding
Skilift	ski lift	skibus	skibus	skibus
Fußgängerzone	pedestrian zone	zone piétonne	zona pedonale	voetgangerszone
Skilift	ski lift	skibus	skibus	skibus
Loipen	cross country skiing	skibus	skibus	skibus
Winterwanderweg	winter trail	sentier de randonnée d'hiver	sentiero invernale	winterwandeling